

RUXANDRA NICULESCU • VICTOR  
KERNBACH • MAXIMIN TRACUL •  
ADRIAN ROGOZ-EMANUEL REICHER



CLUB SISTEMATICO-  
TEATRAL  
cpst.info

# 466

RUXANDRA NICULESCU

*Strada Plopilor vechi*

VICTOR KERNBACH

*Cînd sus*

ANA-BARBARA REBEGEA

*Cronica literară*

DRAGOMIR HOROMNEA

*Cronica dramatică*

ADRIAN ROGOZ-EMANUEL REICHER

Portretul-robot al celui care  
l-a învins pe Fischer —  
Challenger fără voie

**Rедактор literar: ADRIAN ROGOZ**  
**Coperta desen: JACQUES WYRS (Franta)**  
**Portret: ALEXANDRU DIACONU**  
**Prezentarea grafică: ARCADIE DANIELIU**

## RUXANDRA NICULESCU



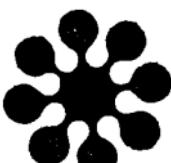
Născută la București în 1949, licențiată în filologie și acum lector la editura „Minerva”, a publicat pînă azi cîteva poeme, mai cu seamă în „Luceafărul” și „Viața Românească”, și pregătește un volum de poezie cu interesantul titlu „Neutrino”. În proză, poetă debutează abia acum și este semnificativ acest început de drum care pornește anume prin fantastic — un science-fiction sui generis — renunțînd la căile anticipației tehnice din școala jules-verneană și preferînd gestul de sugerare romantică a anticipării deschise. Farmecul povestirii pe care o publică acest număr al Colectiei stă poate tomai în captivarea cititorului ca participant la decizia destinului eroilor care circulă în cîmpul temporal.

Firește, cititorul își poate imagina, alături de autoare, de pildă că profesorul din poveste este supus, cu sau, mai ales, fără stirea lui, unor translații experimentale prin timp, sau că și el și femeia săt maternă spirituală a unei experiențe faustiene, sau... Dar în cîte suspensuri nu ne-a lăsat și mărele, permanentul nostru maestră, H. G. Wells?

Cititorii din străinătate pot face abonamente adresindu-se întreprinderii **„ROMPRESFILATE-LIA”** — Serviciul import-export presă —, București, Calea Griviței nr. 64—66, P.O.B. 2001.

**Colecția „POVESTIRI  
ȘTIINȚIFICO-FANTASTICE“**  
editată de revista

**Stiinta  
si  
tehnica**  
Anul XX — 15 aprilie 1974



# Strada Plopilor vechi

de RUXANDRA NICULESCU

Era o seară ca o dimineată și profesorul mergea spre casă spunându-și că, aşa cum înainta nesigur și palid sub becurile vinete, ar fi putut să plece și nu să se întoarcă, și o clipă avu sentimentul lăptit de nesiguranței și fascinația spaimei că se rătăcise. Și cu toate că recunoștea drumul spre casă, străzile cu trotuare strîmte și pavajul stricat, pomii cu frunzele îngreunate de intuneric și foșnete, își spuse că poate nu se duce totuși acasă, unde îl aștepta ciinele alb, flămînd și însetat. Un trecător cu o umbrelă închisă pe care o folosea drept baston se opri și, zîmbindu-i cu timiditate, îl întrebă :

— Nu vă supărăți, nu sint din oraș, n-ați putea să-mi spuneți dacă mai am mult pînă în strada Plopilor vechi ?

— Dar, domnule, se miră profesorul, stau de douăzeci de ani în cartier și n-am auzit de strada Plopilor vechi, trebuie să fie în altă parte a orașului și eu nu vă pot spune unde.

Necunoscutul zîmbi și mai timid, parcă regretind mai mult că l-a nedumerit pe profesor decât că n-a aflat ce-l interesa, și spuse :

— Vă rog să mă iertați, îmi pare rău.  
— Mie îmi pare rău, domnule, spuse profesorul.  
— A, nu, răsunse necunoscutul, vă rog să nu vă pară rău, am să mă descurc.

— Trebuie să găsiți un ghid al orașului, eu n-am, din păcate, pentru că n-am prea umblat prin oraș, doar de acasă la școală și de la școală acasă, de altfel, iertați-mă, nici nu m-am prezentat, eu sănăt profesor...

— Îmi pare bine, domnule profesor, răsunse necunoscutul, eu vin la niște cunoștințe în oraș care locuiesc pe strada Plopilor vechi, dar, iertați-mă, v-am reținut atîta și erați desigur grăbit spre casă.

— Nu, domnule, îmi pare rău numai că nu vă pot fi de folos.

— Să nu vă pară rău, domnule profesor, am să găsesc eu, vă mulțumesc foarte mult pentru bunăvoiță.

— Bună seara, domnule, spuse profesorul și după cîteva sute de pași îl uitase cu totul pe celălalt. Strada lui începea cu cîțiva brazi și o iederă care le înconjurase trunchiurile și apoi urmău casele cenușii cu porți de fier, și profesorul se opri ca în fiecare seară să se uite cum iedera își sporea strînsarea, iar el o invidie și, în modul acela ciudat pe care nu și-l explicase vreodată, invidie și brazii. Frunzele viței foșneau, foșneau și brazii deasupra ei, și profesorul simți că intră cu anume pași în foșnetul acela, strada dispăruse, și becurile vinete și casele cu porți de fier de departe. Era singur într-un foșnet înalt, cu trepte moi care creșteau pe măsură ce el păsea pe treapta dinainte, și dacă s-ar fi oprit n-ar mai fi crescut nici o treaptă și el ar fi rămas acolo, suspendat în foșnetul înalt, dar el nu se oprea, călca cu o furie ciudată pe treptele moi care creșteau din pașii lui și foșnetul urca tot mai sus și îl ducea tot mai departe și sosirea lui era din ce în ce mai imposibilă. Un trecător se apropiere de el și, vîrindu-și barba roșie cu fire albe în fața profesorului, izbuti să-l tragă înapoi de niște fire nevăzute, cînd se aflau amîndoi pe strada cu brazii înconjurați de iederă.

— Ce ai, domnule, ești surd, tipa omul cu barba roșie cu fire albe, te întreb de zece minute unde e strada Plopilor vechi?

— Strada Plopilor vechi? repetă profesorul, nu știi, nu e în cartier, și e ciudat că m-a mai întrebat cineva de ea.

— Dar unde-i, cum să nu fie în cartier cînd mie mi s-a spus că e pe-aproape. Se vede că nu prea cunoști locurile. Omul părea supărăt pe profesor și, potrivindu-și cu stîngăcia unor gesturi prea mari ochelarii, încercă să descifreze ce scria pe tăblița de pe prima casă a străzii.

— Poftim, domnule, spuse după puțin timp, scrie aici: strada Plopilor vechi, și mai spui că nu e în cartier.

— Domnule, spuse profesorul care se simțea amețit, îmi pare rău, dar eu stau pe strada asta de cînd eram student și totuși n-am aurit niciodată să se cheme strada Plopilor vechi. Celălalt rîdea și barba roșie i se mișca în

sus și în jos, parcă ar fi fost o barbă falsă, și profesorul se gîndi chiar că necunoscutul avea păr negru și numai barba era roșie, dar își aminti că mai întîlnise oameni cu barba de altă culoare decît părul din cap, și de fapt străinul n-avea nici o vină, iar el nu știuse să-l îndrume cum trebuie. Eu stau la numărul șapte, domnule, spuse profesorul, și sănt foarte mirat, pentru că numele străzii era altul și probabil i l-au schimbat cît am fost eu plecat. Dar de ce i l-au schimbat oare ?

— Acum începi să dai înapoi, spuse cu asprime necunoscutul, cum o să fie schimbat de curînd cînd eu am notat adresa asta de aproape o lună și cum o să stai dumneata la numărul șapte cînd eu chiar numărul șapte îl cauți ? Omul se întoarse cu spatele la profesor și porni cu pași repezi pe strada al cărei nume izbutise să-l afle. Profesorul se dezmeticise și, potrivindu-și la rîndul lui ochelarii, cercetă cu atenție tăblița pe care citi : strada Plopilor vechi. Ciudat, foarte ciudat, se gîndeia el, și pe urmă strada nu avusese niciodată plopi, nici vechi, nici noi, deși nu se putea spune că numele e lipsit de farmec, da, avea, întradevăr, farmec. Si totuși de ce să se schimbe ? își spuse profesorul.

Avea sentimentul că cineva îi pregătise o farsă și poate va rîde și el odată cu acela după ce va fi dat totul la iveală. Si pe urmă străinul cu barba roșie, se gîndi profesorul, cum o să caute tocmai casa cu numărul șapte cînd el locuia acolo, iar pe el de ce l-ar fi căutat ? E o greșeală, își spuse el mai linistit pe urmă, desigur că i-a dat cineva numărul casei greșit. În vremea aceasta, profesorul ajunsese în dreptul casei cu numărul șapte unde locuia din tinerețe, necunoscutul nu se zărea, intrase într-o casă sau părăsise strada, iar profesorul avu o ciudată bucurie că omul nu mai era pe strada lui și, cînd se opri căutîndu-și cheile, ușa se deschise și o femeie tînără apăru în prag spunîndu-i :

— Te-am așteptat trei ore, unde ai zăbovit atîț ? Profesorul încercă să nu-și piardă cumpătul și o întrebă cît mai politicos :

— Cine ești dumneata ?

— Dar ce ai, spuse femeia, cum cine sănț ?

— Da, vreau să știu cine ești și cum ai intrat în casa mea, spuse profesorul și vocea începuse să-i tremure de

indignare. Femeia își pocni palmele subțiri și începu să suspine :

— Să-i spun cine sănt ? ! Doamne, am ajuns aici, ce se întimplă cu noi ? Profesorul se uită la ea și-și dădu seama că plânsul femeii îi făcea rău.

— Te rog să nu plângi, o rugă și fără să-și dea seama, încercând să o liniștească, îi cuprinse umerii, nu plînge, vino mai bine în casă și ai să-mi spui acolo ce s-a întîmplat cu dumneata. Femeia păru mai liniștită și intrară amîndoi în casă, oprindu-se în sufragerie, care era și salo și bibliotecă, pentru că profesorul nu avea decât două camere, locuind el în ultima, care era dormitorul, și cîinele lui în prima, în care se opri acum cu femeia. Aceasta cunoștea bine rosturile casei pentru că, fără să spună nimic, pregăti cu grație cina, puse și un vas cu o floare galbenă pe masă și-i spuse profesorului să vină.

— Bine, dar cine ești ? întrebă el, nu te-am răzut niciodată.

— Nu m-a văzut ? ! spuse ea. Bine, dar iedera, dar brazii, dar foșnetul pe care îl ascultăm serile, dar serile care sănt poate dimineți, dar rotirile timpului, dar treptele pe care călcăm în clipa în care ele cresc din pașii noștri ? Nu mai ții minte nimic, nu mai înseamnă nimic pentru tine ? Femeia plîngea și oricît și-ar fi dat seama că e de crud cu ea, pentru că nu înțelegea nimic, profesorul spuse :

— Ba da, înseamnă foarte mult, și mă întreb chiar de unde știi toate astea, dar eu nu știu cine ești, deși ești minunată și plângi cu farmec. Femeia era însă prea jignită ca să mai răspundă ceva, și începu să-i servească o mâncare ciudată și răcoritoare, un fel de salată din legume necunoscute, iar el începu să mânânce, de obiceală și pentru că nu mai știa ce să spună, se simțea vinovat față de ea, dar se gîndeа că nu poate să mintă că a mai văzut-o, și atunci îi veni o idee și încercă să înțeleagă un lucru și pentru asta o întrebă cu viclenie ascunsă : dar cîinele unde e ? Iar ea, fără să-i spună nimic, fără să vrea să-l privească, deschise ușa camerei a două și deodată intră un cîine alb care semăna cu cîinele lui, avea ochii aceluia, dar nu era el, și totuși cîinele îl recunoscuse, veni la el și începu să-l mîngîie și-și scoase limba roșie, cum făcea cînd era bucuros, și începu să sară pe mobile, cum făcea cînd era emotionat, și nu era totuși cîinele lui, acela se

uita altfel la el, dar nu-i spuse nimic femeii și continuă să mânince.

— Poate vrei să plec, spuse femeia, de ce nu mi-ai spus că vrei să plec?

— Nu, să nu pleci, o rugă profesorul.

— Dar am să plec, spuse ea, și n-ai să mă mai vezi niciodată, și începu să plângă cu capul în mîini, ascunzîndu-și ochii.

— Iartă-mă, spuse el, înțeleg cît săn de vinovat, n-am înțeles și abia acum înțeleg totul, te rog să nu pleci.

Atunci sună cineva la ușă și femeia se ridică și fugi în cealaltă cameră să-și ascundă plînsul și profesorul se duse să deschidă.

— Bună seara, ii spuse un necunoscut și el recunoșcu după cîteva clipe pe omul cu umbrelă care îl întrebase de strada Plopilor vechi.

— Bună seara, domnule, răsunse profesorul, și iartă-mă că n-am știut să te informez, dar numele străzii mele s-a schimbat în timp ce nu eram acasă. Celălalt părere foarte mirat.

— Domnule profesor, se poate să nu mă recunoașteți, și cum să mă îndrumați cînd eu vin aici de mai bine de un an și strada se numește așa cum se numește de cînd am fost prima dată la dumneavoastră? Dar ce aveți, sănăteți palid, poate aveți febră?

— Da, cred că am răcit, spuse profesorul fără să-și dea seama că trecuse pragul în afara casei și se afla acum pe prima treaptă a scării.

— Dar ce face doamna, spuse celălalt dorind poate să schimbe vorba, o anunțasem că trec pe aici și parcă n-ar fi acasă.

— Postim înăuntru, spuse profesorul, o voi chema. și după ce necunoscutul intră în prima cameră, el se duse să o caute pe femeie, pentru că era vorba de oaspetele ei, și gîndi chiar că el nu va sta cu ei, dar femeia nu era în cealaltă cameră și după cîteva căutări stîngace înțeles că nu e nicăieri în casă. Se întoarse și ii spuse străinului: Imi pare rău, domnule, dar văd că a plecat.

— Unde s-o fi dus, spuse celălalt, de obicei nu săcea așa niciodată, să știe că are oaspeți și să plece. Nu era acasă cînd ați venit?

— Nu, minți profesorul.

— Foarte ciudat, spuse străinul, să nu se fi întimplat ceva.

— Ce să se întâmpile? spuse profesorul și-și dădu seama că e neliniștit de lipsa femeii, deși nu știa cine e.

— Eu plec, spuse oaspetele, îmi pare rău că nu e acasă. Dacă se întoarce, spuse el zîmbind puțin ironic, cum i se păru profesorului, spuneți-i că am căutat-o.

— Da, domnule, bună seara. Și rămas singur, profesorul se simți foarte trist și începu iar să invidieze brazii și iedera, mai bine spus foșnetul care atîrna de frunze. Dar nici o treaptă nu mai urcă, pașii lui înghețaseră și doar departe se auzea cum plouă noaptea pe ziduri. Unde am mai întîlnit-o, se întrebă profesorul, și am mai întîlnit-o vreodată? Și cum a intrat în casă? Și unde-i cîinele? Se ridică cu spaimă de pe scaunul pe care se așezase aproape căzînd după plecarea necunoscutului și auzea în el rotirile singelui în timp ce își striga în felul său cîinele căruia nu se îndurase să-i dea un nume, dar cîinele dispăruse și el. Și cînd se uită fără să-și dea seama spre masa pregătită pentru cină, văzu că nu mai erau acolo vasele albe și floarea galbenă și erau mai multe foi albe scrise și un obiect ciudat pe care îl avuseseră demult, o scoică de mare, pe care a spart-o cîndva. Își aminti că acum vreo douăzeci de ani, într-o toamnă i s-a spart scoica aceea verzuie și totuși fără culoare și roșie totodată, iar acum era acolo printre hîrtiile lui și întinse mîna și o luă de pe masă, iar scoica exista într-adevăr, nu i se păruse și îi simțea ruceala plăcută în palme, dar soneria sună deodată cu un fel de vehemență care îl sperie pe profesor și scoica îi căzu din mînă pe parchet unde se împrăștie în cioburi. Soneria nu-i dădu timp să se uite la ea cum ar fi vrut și își aminti că nici acum douăzeci de ani nu a avut vreme să vadă cum ieșeau din ea sunetele, nu mai știa de ce, și cînd s-a intors acasă găsise curat, cioburile aruncate și numai locul gol de pe masa de lucru. Acum soneria sună pentru a treia oară și profesorul îșidezlipi cu greu călcîiele și deschise ușa, iar afară așteptase omul cu barba roșie cu fire albe, profesorul îl recunoscu, dar nu spuse nimic, nici celălalt nu părea dornic să-și reamintească prima lor întîlnire sau uitase, pentru că îi spuse profesorului cu un ton neutru, de mecanism:

- Bună seara, domnule, îl caut pe domnul profesor.
- Eu sănt, spuse profesorul.
- Sînteți chemat urgent la domnul decan.
- Unde, se miră profesorul, decanul nu e în țară!
- S-a întors, spuse celălalt.
- Dar unde mă cheamă la ora asta?
- Domnul decan vă roagă să poftiți la el acasă.

Profesorul era uluit pentru că niciodată nu-și închipuisse că va fi chemat la decan acasă și mai ales în felul acela ciudat.

- S-a întîmplat ceva? insistă profesorul.
- Nu, domnule, răspunse străinul, atât că vă roagă să poftiți.
- Sînteți sigur că nu e o greșală?
- Sigur, domnule.

— Așteptați, spuse profesorul, vin imediat, deși aveam și eu o mică dramă în familie, știți, a plecat soția mea, ar fi trebuit s-o caut. Străinul zîmbi sau aşa i se pără profesorului, și barba roșie cu fire albe sclipi ciudat sub becul vinăt de la intrare. Foarte agitat și cu lîmplele roșii, profesorul își îmbrăcă mai întîi greșit haina, apoi nimere minecile și fără să fi înțeles ce se întîmplă cu el de la o vreme, ieși încuind ușa. Îl urmă îndeaproape pe necunoscut, care era un om tăcut și din sfială profesorul nu îndrăzni să mai întrebe nimic și se gîndi aproape tot timpul la plecarea ciudată a femeii, la venirea ei în lipsa lui, la chemarea stranie a decanului în mijlocul nopții, în timp ce necunoscutul îl purta aproape un ceas prin oraș, iar profesorul se întrebă pînă la urmă de ce nu au luat o mașină, dar celălalt părea sprinten și cunoștea bine străzile și, de altfel, nu întîlniseră nici o mașină și nici o stație în drum, iar profesorul nu recunoscuse nici o stradă, și după mult timp au ajuns în dreptul unei case cu gard verde, unde necunoscutul se opri, deschise poarta și intrără în curtea luminată de un bec violet.

— Poftiți, domnule profesor, spuse omul cu barba roșie cu fire albe, îl anunț imediat pe domnul decan că ați sosit. Si profesorul intră într-un salon cu mobile aurite și cu lămpi de cristal, unde pe un scaun cu rezemătoare arcuită dormea un bărbat bătrân. Avea un pardesiu vechi și lucios la coate și o pălărie neagră și roasă pe care nu și-o dăduse jos de pe cap.

— Bună seara, spuse timid profesorul. Bărbatul în vîrstă se uită la el buimac, apoi mormăi ceva printre dinți și se strinse sub gulerul tocit al pardesiului adormind pe loc. După un timp de aşteptare, profesorul simți și el că îi e frig și se miră cum într-o casă atât de bine făcută nu se făcuse foc. Necunoscutul se trezise și el din somn și căutând poate să schimbe o vorbă cu celălalt începu cu ceea ce era mai evident pentru amândoi :

- E cam frig, nu-i aşa, spuse el ?
- Da, răspunse profesorul, e frig și e ciudat că nu a avut nimeni grija de asta. Celălalt părea amuzat :
- Cine să aibă grija, domnule ?

Profesorul răspunse că domnul decan ar fi putut să dea ordin să se facă foc, dar necunoscutul în vîrstă îl privi foarte ciudat pe profesor și îi spuse :

- N-ați mai venit niciodată aici, se cunoaște, de altfel nici n-ați fi avut cum.

— Nu, domnule, n-am avut pînă acum onoarea.  
— Onoarea, spuneți, se miră tare voios celălalt și parcă amar în același timp. Auzi, onoarea ! Cine e chemat, aici, domnule, nu mai pleacă niciodată.

— Cum asta, domnule, nu te supără, dar îl cunosc pe decanul nostru care e un om foarte serios și nu îți dau voie să-i atribui asemenea fapte fără nici un sens. Ce să facă el cu noi aici ?

— O să vezi, domnule, o să vezi atunci, spuse supărat omul în vîrstă și închise ochii arătînd că nu mai vrea să stea de vorbă. Profesorul avea încă multă răbdare și tocmai se mira că a fost chemat cu atîta grabă și că acum aşteaptă de atîta timp, și-și aminti iar de femeia necunoscută care intrase în casă în lipsa lui și nu înțelegea cum a intrat ea în casă și cum a plecat. Poate că nu sănt cel care sănt, își spuse el, și atunci se explică totul, înseamnă că cineva mă trăiește și eu nu sănt decît locuința aceluia, inconștientă și care îl poartă fără nici o vină și fără nici un merit. De aceea nu izbutesc să-i recunosc pe cei din jurul meu, își spuse profesorul, pe cînd ceilalți mă recunosc pentru că ei se trăiesc ei însiși. Ori sănt o locuință goală, se gîndeau el din ce în ce mai mihnit, cineva a plecat din mine. Si atunci o perdea de catifea verde se mișcă într-un colț și din altă cameră trecu pe lîngă el o siluetă tinără care abia atingea aerul cu trupul și lui i se păru

că o recunoaște pe femeia care plecase de la el în aceeași seară, dar nu îndrăzni să-o opreasă, mai ales că nu-i știa numele, și-l întrebă pe bărbatul în vîrstă:

— Nu știi, vă rog, domnule, cine e doamna care a trecut pe lîngă noi? Și celălalt îi răspunse:

— E soția decanului, iar profesorul se gîndi că desigur i s-a părut, nu putea și ea și totuși mîinile ei plecau cu aceeași sfială din aer.

— Domnule, se decide să-l întrebe pe necunoscutul în vîrstă, de ce spui că nu se mai poate pleca de aici? Ușa nu e încuiată, după cum văd, și nu cred să ne opreasă nimeni.

— Tocmai asta e, răspunse celălalt, nu ne oprește nimeni și în același timp parcă ni se săgăduiește ceva foarte important. De fapt, domnul decan ne trimite în fiecare lună pe secretarul lui să ne întrebe dacă vrem să mai lucrăm la el, dar tocmai pentru că ne întreabă, domnule, înțelegeți, tocmai de aceea nu putem pleca, parcă să ar insinua că numai noi suntem de vină dacă pînă acum n-am descoperit încă nimic esențial stînd aici, iar prin plecarea noastră nu pierde nimeni nimic. Am uitat să vă spun, domnule, că suntem doisprezece oameni în casă care lucrăm pentru domnul decan. Dumneavoastră sunteți al treisprezecelea, dacă le veți și pe plac domnului decan și doamnei.

— Dar cu ce vă ocupați doisprezece oameni? întrebă profesorul, de ce îi trebuie domnului decan atîția oameni în serviciu permanent?

— Eu, domnule, spuse bărbatul în vîrstă cu oarecare mîndrie, încerc de douăzeci de ani să aflu cîte cărți are biblioteca domnului decan, deși n-am izbutit să număr nici jumătate dintre ele. Aici sunt cărți pretutindeni și subsolurile sunt pline de cărți și podurile casei și sunt cărți în toate camerele, deși există și o bibliotecă de dimensiunile unei rile. După ce voi izbuti să le număr și să le clasific, voi avea timp să le citesc, pentru că, domnul meu, toată viața mi-am dorit să citesc și de patruzeci de ani n-am avut niciodată timp. Vai, domnule, spuse necunoscutul în vîrstă, și lacrimi începeau să-i curgă din ochi fără să pară că faptul acesta îl chinuie, pentru că nu î se modifică expresia deloc, parcă ar fi atins din greșeală un buton dintr-un angrenaj ciudat care îl alcătuia și să-

fi dezlănțuit astfel plânsul, vai, spuse el fără să-și miște obrajii, în timp ce lacrimile îi curgeau tot mai mult, nu ștîți ce înseamnă să nu dorești altceva pe lume decât să citești și să ai, într-adevăr, lîngă tine mii de cărți, mereu altele, dar să n-ai timp să citești nici o pagină din fiecare.

— Dar nu înțeleg de ce n-ai plecat, totuși, de ce ați lăsat să treacă atîta timp?

— N-am fost în stare, domnule, nu m-am îndurat. De altfel, domnul decan nu mă stînjenește cu nimic, eu nu l-am văzut niciodată și nici unul dintre ceilalți unsprezece oameni care lucrează pentru el. Nu e nevoie, deoarece totul merge numai pentru că știm că există și suntem în preajma lui. Se spune că nopțile nu doarme și că stă singur în biblioteca pe care o încuie după el. Dar cine ar îndrăzni să-l tulbure?

Profesorul era uluit pentru că începea să se îndoiască de faptul că îl cunoștea într-adevăr pe decan, poate era altul, cel vechi o fi plecat sau a murit, dar nu mai vroia să întrebe ceva despre asta, la urma urmei era atît de singur încît poate că nu e rău să rămînă aici cu decanul cel nou.

— Domnule, ascultă-mă și ai încredere în ce ți-am spus, fugi acum cât se mai poate, nimeni nu te va căuta și nu ți se va întimpla nimic, dar mai tîrziu nu vei mai putea să pleci.

— Nu, domnule, îmi pare rău, spuse profesorul, rămîn și eu, îmi pare rău că nu te pot asculta, deși te cred că ai cele mai bune intenții în privința mea, dar nu am mare lucru de făcut pe lume și, oricum, trăiesc undeva, aici sau în altă parte. În momentul acela, femeia care trecuse pe lîngă el mai devreme se întorcea în camera de după perdea verde și el o văzu mai bine și era acum sigur că e femeia care a fost la el și se gîndi că rămîne pentru ea și nu pentru cărțile decanului, deși îi placea să citească, mai ales lucruri rare și vechi, dar mai mult o regretă pe ea și se gîndi că o va convinge poate să plece împreună. Totuși femeia nu-l văzuse sau nu-l recunoscuse. Trecuse subțire și stîngace, abia atingînd aerul, și el rămase o vreme uitîndu-se la perdeaua de catifea după care dispăruse toată, ca și cum n-ar fi trecut niciodată pe lîngă el.

Atunci intră în cameră omul cu barba roșie cu fire albe și îi spuse :

— Domnule, ne pare rău, dar nu sănțeți cel pe care îl căutăm noi. Ne-am informat foarte amănunțit și nu sănțeți dumneavoastră cel care ați spus că sănțeți. Nu știm cine sănțeți, dar vă rugăm să plecați.

— Domnule, spuse profesorul, dar mă jigniști, cum o să vă mint spunând că sunt altcineva, dumneavoastră ați venit la mine și mi-ați spus că sunt chemat de domnul decan și eu am recunoscut că îl cunosc pe domnul decan, pentru că eu, domnule, sunt profesor de latină și istorie veche, dar nu mi-am permis niciodată să afirm că am mai fost acasă la domnul decan pe care îl stimez și n-aș îndrăzni să spun că îl cunosc altfel decât din relații oficiale.

— Îmi pare rău, domnule, se poate să fie cum spunești, nu putem verifica, de aceea, vă rog să mă urmați.

— Domnule, spuse profesorul, vreau să vorbesc cu domnul decan, vreau să-i explic, pentru că eu, domnule, nu înțeleg ce se întâmplă de la un timp și domnul decan e un om serios și nu se poate să nu-mi spună adevărul.

— Domnul decan a spus să plecați, spuse omul cu barba roșie cu fire albe, dacă doriți vă poate conduce cineva acasă.

— Nu, spuse profesorul cu demnitate, nu e neroie, mă voi duce singur. Glasul și genunchii îi tremurau și se simți deodată foarte obosit. Cînd ieși din casă respiră un timp aerul rece care îi mai dădu puteri, dar se simțea încă prea obosit și cu fiecare pas pe care îl făcea, oboseala devinea mai mare și regretă chiar că n-a vrut să-l conducă cineva. De altfel, nici nu știa unde se află și porni la întâmplare pe străzi pînă când începu să-i fie frică și atunci opri cîțiva trecători, întrebîndu-i cum să ajungă în strada Plopilor vechi, dar nici unul nu auzise de o asemenea stradă și după mult timp mai opri un trecător care area o umbrelă pe care o folosea drept baston și îl recunoșcu pe străinul care întrebase demult de strada Plopilor vechi și fusese la el acasă căutînd-o pe femeia ciudată.

— Bună seara, îi spuse profesorul, mereu ne întâlnim și, uite, acum eu vă întreb unde e strada Plopilor vechi. Am fost chemat foarte urgent la domnul decan și la întoarceră m-am rătăcit.

— Strada Plopilor rechi ? repetă bărbatul cu umbrelă, cred că e chiar aceea, spuse el și ridică umbrela arătind cu vîrful ei un colț de stradă, da, spuse din ce în ce mai convins, aceea este, dar știți că eu nu-mi amintesc să vă mai fi întîlnit pînă acum.

— Ba da, spuse profesorul, ne-am întîlnit cînd s-a schimbat numele străzii mele și pe urmă ați fost la mine acasă cînd m-a părăsit soția mea. Ați sunat la ușă și ea plingea și eu am ieșit să vă deschid și stînd de vorbă cu dumneavoastră a mai trecut un timp și cînd am reintrat ea nu mai era.

— Nu-mi amintesc, domnule, îmi pare rău, spuse cu o anume grabă bărbatul cu umbrela închisă, dar în orice caz strada pe care o căutați e aceea, repetă el ridicînd umbrela.

— Vă mulțumesc, domnule, și iertați-mă că v-am reținut. Strainul se înclină cu oarecare bunăvoieță, ridică din umeri și porni foarte grăbit să recuperereze timpul pierdut.

Profesorul recunoșcu strada unde iedera foșnea cu prînzînd brații, și simți rechea lui înridie și abia se urni să neargă mai departe. Respira greu și, cînd își duse mâna la gură să-și steargă sudoarea care îi izvora pe față de efort, simți că i-a crescut barba în cîteva ceasuri pînă dincolo de guler. Si mîinile îi tremurau, dar se obișnuia cu asta din ce în ce și în cele din urmă ajunse acasă și împinse poarta de fier. Cîinele lui alb îl întîmpină și el îi spuse :

— Te-ai intors ! dar cîinele îl privi cu ochii sticlindu-i ciudat și nu sărea și nu își arăta limba roșie. Cînd își căută cheile, ușa se deschise și o femeie bătrînă îi spuse :

— Unde ai pierdut atîta timp ? și profesorul îi răspunse :

— Cine ești dumneata și cum ai intrat în casa mea ? Dar femeia nu se mai uită la el și intrase în cameră începînd să pregătească cina și cîinele o urmă, iar profesorul trecu și el pragul. Femeia era aproape o babă și profesorul o întrebă :

— Măicuță, îți trebuie ceva ?

Iar femeia se uită la el și nu-i răspunse și atunci profesorul se văzu din întîmplare în oglinda veche a dulapului și nu se recunoșcu. Era acolo un bătrîn încovoiat cu barba

albă și lungă, cu fața brăzdată adînc și mîinile osoase tremurînd.

Și profesorul se aşeză apoi singur în dreptul ferestrei, uitîndu-se la colțul străzii, dar foșnetul nu se vedea prin geamul acoperit de noapte. Și totuși spuse, în timp ce femeia străină întindea masa, punînd și un vas cu o floare galbenă :

- Auzi cum foșnesc ?
- Cine ? întrebă femeia.
- Frunzele, răspunse profesorul.
- Cum să le aud, spuse femeia, cînd sunt atît de departe. Mai bine ajută-mă să pun masa.

Profesorul nu mai spuse nimic și în timp ce mîinile îi tremurau deasupra pînii pe care o tăia cu cuștitul, simțea că undeva, chiar mai departe de capătul străzii, foșnetul era foarte înalt și el intrase adînc într-un corridor verde cu trepte multe și departe, la capătul treptelor, foarte sus, tăindu-i respirația, era femeia din seara trecută, așteptîndu-l și fluturîndu-și părul, și el îi strigă :

— Vin, uite, vin chiar acum. Și chiar făcu pașii aceia pînă la ea și cuștitul îi căzu din mînă, pîinea se răsturnă, dar el urca întruna, fără să obosească, treptele verzi care creșteau din tălpile lui și îi striga ei care rîdea sus, foarte departe : vin acum, uite, așteaptă-mă, vin.



# Cînd sus

de VICTOR KERNBACH

Cînd sus, în fintîna plină de o negură obișnuită prin care nu se zărea, nu se putea spera să se zărească ceva neobișnuit, scări după o lungă veghe neîntreruptă o diră fără nume, El o întrebă pe Ea :

— Tu știi ce a fost asta ?

— Nu, zise Ea, pentru că nici măcar nu știu de ce a trebuit să ne tot uităm în sus, știind că va trece pe acolo sau nu va trece o diră de lumină sau altceva, sau nimic. Dealtfel, spune-mi dacă știi cum am ajuns noi doi aici ?

— Nu, răspunse El, nu-ți pot spune, fiindcă...

— Fiindcă, îl întrerupse Ea, nici măcar nu știm cine suntem noi doi, dacă nu avem cu cine să ne confruntăm. Acum însă tu ai să zici : da, dar devreme ce știm că existăm și că există posibilitatea ideală a confruntării cu altcineva...

— Nu există ! o întrerupse acum El. De cînd vreau să aflu dacă suntem într-adevăr pe fundul unei fintîni sau, în fine, pe fundul acestui cilindru ca o groapă adincă sau numai ni se pare... dar știi ceva ? hai să facem un test ! Să procedăm sistematic.

— Știi ce vrei să spui. Ești un naiv ! zise Ea. Dar nu poți proceda sistematic decit într-o lume sistematică. Aici nu știm nici măcar dacă e o lume. Poate că noi doi nu mai suntem deloc, nu existăm, și poate că moartea, dacă cumva am murit, e o stare de interferență cu viață, sau poate că în stare de moarte se mai produc, ca un ecou, unele reflexe ale vieții, aşa cum am auzit că reumaticii cu picioarele amputate au toamna dureri reumatice în aer, acolo unde au avut picioarele.

— Asta-i o prostie, zise el. Nu vezi că e limpede, cum zicea si Descartes : cuget, deci exist.

— Dar de unde știi, dragul meu, că acum tu cugeti ?

El nu mai avu putere s-o contrazică. Dar nu mai avu chef nici să mai facă vreun test sau să mai privească acolo sus unde trecuse diră. Făcu un gest de silă și se așeză pe ceea ce se putea numi „jos“, deși nu părea a fi materie solidă, chiar părea să fie aceeași materie ca și negura de deasupra, adică o stare gazoasă sau nimic, și atunci probabil că amîndoi erau susținuți de un cîmp de forță, deci pluteau în stare imobilă. Încercă să-și aducă aminte cum ajunseseră aici, însă memoria nu-l ajuta, cum nu-l ajuta să-și exploreze nici trecutul mai îndepărtat. Totuși nu avea senzația că ar fi aici dintotdeauna. Se simțea undeva un trecut aproape cert care refuza să se conturzeze.

— De ce crezi că noi doi am murit, draga mea ? o întrebă El.

— Nu cred nimic, de unde pot să știu? Eu n-am mai murit niciodată pînă acum. Ce, tu ai mai murit? Dar vezi bine că nici nu se poate spune că trăim.

— Dar gîndim, dragostea mea...

— Iar începî? se supără Ea.

El tăcu. Avînd senzația stabilă că se află acolo de multă vreme, și veni deodată în minte întrebarea de ce nu i-a fost somn niciodată. Acum cel mai frumos lucru ar fi să dorm, se gîndi El; și cînd mă gîndesc că moartea era confundată cu somnul!

— Ce faci? îl întrebă Ea, văzîndu-l că tace.

El se străduia din nou să-și aducă aminte de unele lucruri care, simțea cumva în mod paradoxal, existaseră în el și acum nu mai erau. Nu-i răspunse nimic, pentru că tocmai începuse să î se năzare că între zări se întrețină ceva din trecut și cel puțin apucase să-și dea seama de un lucru mai straniu, anume că totul era uitare și că totuși pe Ea n-o uitase, știa cine este chiar dacă nu știa cine a fost sau, mai bine zis, știa că este, aşa cum știa că sunt ei amîndoi, chiar dacă nu știa dacă au mai fost sau dacă sunt amîndoi dintotdeauna; în același timp, i se păru ciudat că nu uitase limba, putea gîndi în noțiuni, le putea folosi vorbind, știa chiar cele două noțiuni de bază — viață și moarte —, fără să știe ce sunt de fapt acestea. Și atunci?

Vru tocmai să-i răspundă sau mai exact să-i pună o întrebare, cînd se auzi un scurt vuiet surd, sus se zări o dîră, de astădată oprită în gura presupusei flîntîni, iar o presiune verticală, dar nu de aer, ci altcumva, îi ridică distinct pe amîndoi sus.

Cînd sus nu mai rămase nici o urmă din fosta flîntînă, El o revăzu pe Ea și își dădu seama că stăteau cu tălpile pe un teren aproape solid. Făcu un pas spre Ea și Ea făcu un pas spre El, se priviră atent, fiecare mirindu-se de lipsa de expresie a celuilalt. Iar în jurul lor era ceață deasă; puteau zări numai pînă la cîțiva metri, totuși acum nu li se mai păru că sunt într-o flîntînă, aveau senzația deslușită a spațiului, doar că nu vedea nimic din acest spațiu, decât ceața și dîra luminoasă, acum aurie, care era sus de tot.

— Eu mă gîndesc că n-are rost să mai stăm aşa! zise El. Hai să explorăm împrejurimile.

Ea vru să-i spună ceva, nu ștu la început ce anume, apoi își detine seama că vroia să-l cheme pe nume și că El sau nu avea nume sau numele lui fusese uitat, aşa că zise cu oarecare teamă:

— Spune-mi, dragul meu, de ce nu mă strigi niciodată pe nume?

— Pe nume? rosti el deodată speriat. Nu știu, aşa. Dar tu pe mine?

Ea veni mai aproape și îl luă de mînă.

— Hai! zise Ea și porni cu el înainte.

Pășeau ușor prin ceață uimitoare, care nu avea nici umezală, nici vibrație, fiindcă pesemne nu era ceață adevărată.

— Tu simți, o întrebă el, cum umblăm noi, ce ușor păsim, fără zgromot și aşa de moale ca niște pisici?

Atunci Ea zîmbi prima dată și spuse:

— Da, bineînțeles că simt, Motanul meu. Acum stii cine sănt eu?

El zise cu încîntare:

— Știu: tu ești Pisica mea.

Ea zise:

— Poate e mai bine să nu ne întrebăm deocamdată cum am ajuns aici, pentru că dacă ne-am putea întreba cum am ajuns aici, am putea să ne întrebăm și cum plecăm de aici, iar asta simt că nu se poate. Dar de ce am vorbit noi adineauri despre moarte?

— Cum, aşadar, tu tii minte ce am vorbit adineauri pînă să ne ridicăm aici, zise el cu mirare bruscă, dar nici unul dintre noi nu ținem minte nimic din trecut, nici măcar numele noastre. Oare nu cumva încep să înțeleg?

Ea își desprinse mîna din mîna lui ca să facă un gest, iar pașii lui mai lungi îl depărtără puțin de Ea. Acum nu mai zăreau nici la cîțiva metri, numai cel mult la doi pași. El întoarse capul spre Ea și o clipă rămase țintuit locului, fiindcă Ea intra în ceată, o parte din Ea începea să nu se mai zărească și tot atunci El începu să simtă că începe s-o uite pe Ea. El nu știa sau nu știuse pînă adineauri că Ea este singura existență în univers de care îi pasă și, simțind că o pierde, începu să simtă că o uită și astfel își dete seama într-o fracțiune de secundă că tot ce intra în ceată aceasta era uitat de ei și, deci, ei însiși, care intraseră în ceată, iar dacă nu uitaseră de tot unul de altul, era fiindcă fuseseră împreună și ceața îi înconjura și acum începea să-i pască primejdia uitării reciproce totale, dacă ceața l-ar fi înconjurat pe fiecare în parte. Îngrozit, El sări spre Ea, căci timp o mai putea zări, deschise brațele și o apucă aproape brutal, strîngînd-o la piept cu furia iubirii însăspimîntate.

— Să nu te pierd, dragostea mea! strigă El și o mîngâie. Pisica mea este cu mine, restul n-are importanță! mai spuse El, lipit de Ea.

Dar ceața deodată începu să se retragă circular, lăsîndu-le tot mai mult spațiu. Sus de tot, dîra aurie începu să se răstoarne cu zgromot. De undeva, din spațiul alăturat, veneau sunete neînslușite, ca de voci și ca de mecanisme.

Cind sus dîra se răsturnase de tot, devenind un punct de aur, ei auziră, nu cu urechea, ci cu un auz dinăuntrul lor, ceea ce o cîrtă între mai multe noțiuni sau chiar existențe, cine știe între cine, care se văicăreau și se amenințau și se osindeau unele pe altele, pentru că un anume experiment al cine știe cui nu izbutește. Se desluși chiar și o frază întreagă, ceea ce cam așa: dintr-o lume de contrarii nu s-au găsit decît subiecții cei mai contopiți?

O presiune stranie, fără senzația unui aer mișcat, începu să-i ridice din nou mai sus, dar cu tot, cu terenul pe care simțeau că se sprijină amîndoi. Sub ei se închidea ceața la loc. Nu simțeau nici unul dintre ei o stare de levitație, știau numai că se strâmătuță undeva. Și, deodată, Ea își aduse aminte de o casă și se revăzu cu El în casa aceea și simți că peste o clipă își va aduce aminte de numele lui adevărat.

# Viitorul despre amintiri

de ANA-BARBARA REBEGEA

Am parafrasat numele cărții lui E. von Dänicken, fiindcă mi se pare cel mai potrivit titlu pentru o scurtă discuție asupra ultimului volum de Mircea Opriță<sup>1</sup>. Am mai avut prilejul și în același timp plăcerea unor considerații pe marginea operei acestui tânăr și înzestrat autor, laureat al unor premii pentru literatură, remarcat, pe bună dreptate, de critică<sup>2</sup> și care de mulți ani depune strădanii, cu incontestabil succes, în domeniul science-fiction-ului. Socotesc, de aceea, că nu mai este necesar să încerc o prezentare de ansamblu a scrierilor sale în gen, cu atât mai mult cu cît recenta culegere de povestiri continuă o linie caracteristică scriitorului, pe lîngă faptul că aduce și o sumă de elemente noi, cît se poate de interesante pentru evoluția lui.

Cele 20 de nuvele și schițe, în ciuda diferențelor tematicе, prezintă o serie de trăsături comune, care le dă unitate și le încheagă într-un singur tot, ca pe niște capitole distinse ale unui roman *sui generis*. „Romanul“ cu structură aparte se constituie într-o frescă a societății viitorului, zugrăvind o anume etapă a dezvoltării acesteia, relevând posibile ciștișuri și pierderi rezultate dintr-un progres privit în mod dialectic. Si poate că tocmai o asemenea dialectică, pusă în valoare de permanente și complexe raportări la trecutul mai mult sau mai puțin îndepărtat, este și ciștișul cel mai de seamă al cărții. Nopțile memoriei, depozitare fidele ale mărturiilor despre ceea ce a fost, sint cuntrierate de eroii lui Mircea Opriță în căutarea unor sensuri majore ale existenței și devenirii umane. Cind nu-și amî-

<sup>1</sup> „Nopțile memoriei“, Ed. Albatros, colecția Fantastic-club, 1973.

<sup>2</sup> A se vedea, în acest sens, opinile lui Ov. S. Crohmălniceanu și ale lui Ion Hobana în *Tribuna* nr 51/1973, ca și articolul „Literatura științifico-fantastică“ de Valeriu Cristea în *România literară* nr. 5/1974.

tesc ei înșiși cîte un eveniment, o împrejurare de viață, cînd nu evocă personalitatea unui om, sondează, cu mijloace tehnice pe măsura epocii, amintirile altora; uneori călătoresc în timp, cu voie sau fără voie, alteori trecutul le trimite, de peste ani și milenii, cîte un semn neașteptat și tulburător.

Realismul, prezent în forma poveștilor și despre care voi vorbi mai jos, se adaugă realismului din substanța acestora: ca și trecutul din care derivă, prin lanțul unei neîntrerupte, dar zburătoare continuități, viitorul are și el drame inerente, cere oamenilor lui sacrificii, este încă minat de greșeli și nu lipsit cîteodată de ingratitudine. Măiestria tinărului autor rezidă în modul, adesea nou, în care prevede apariția, alături de rezultatele pozitive ale evoluției, și a unor astfel de neajunsuri — nu ca o perpetuare inevitabilă a așa-numitului „etern uman“, cu tot ce are acesta bun și rău, nu ca o „supraviețuire“ obiectivă a „defectelor“ omenesti, ci în urma unor procese cauzate de condițiile concrete ale viitorului. Se vădește astfel — și oricît ar părea termenul de îndrăzneț il folosesc, conștient că el exprimă adevărul — o destul de precisă determinare istorică: defectele, calitățile urmașilor nu sunt identice cu ale noastre și cu atât mai puțin cu ale strămoșilor noștri, fiindcă înșarea omului de mîne, așa cum reiese din carte, este alta decât a omului de azi și de ieri, fără a fi, totuși, străină față de acestea.

De bună seamă, aici și-ar găsi locul o discuție amănunțită și amplă asupra modalităților în care Mircea Oprea a finalizat premisa determinării istorice în fiecare dintre povești, dar important mi se pare cu deosebire tocmai existența unei atari premise, stabilite clar de la bun început, și urmărirea ei consecventă. Subliniez acest lucru nu pentru că el, în sine, ar fi nou pentru gen — este un obiectiv aflat în atenția tuturor scriitorilor —, ci pentru că în „Nopțile memoriei“ avem de-a face cu una dintre cele mai ferice concretizări ale sale.

Sondarea trecutului nu este un capriciu al personajelor. Ea devine o necesitate, înseamnă cunoașterea directă a unor realități, dar în același timp și o distanțare față de ele, o judecare cît mai obiectivă a lor. Însăși această operație de coborâre în timp presupune primejdii și riscuri, iar rezultatele ei nu sunt întotdeauna cele așteptate, clarificările nu

aduc mereu satisfacții. Existența memoriei se dovedește și un bun a cărui pierdere îi face pe oameni să sufere (astronautul din „Puntea“ — căruia, pentru a suporta mai ușor singurătatea zborului cosmic, i se șterg o parte dintre amintiri — simte lipsa acestora ca pe o amputare), și un rău a cărui prezență provoacă tulburări cumplite (un alt astronaut, cel din „Mlaștina“, este silit să-și amintească, prin vindecarea unei amnezii, cum și-a asasinat tovarășii de zbor). Totodată, descifrarea exactă a evenimentelor fixate în memorie se arată a fi un excelent mijloc de investigare („Steaua cronicarului“, „Labirintul“). La rîndul ei, uitarea poate deveni expresie, cîteodată ingrată și brutală, a despărțirii de realități depășite. Cei doi bătrîni din schițele „Pe linie moartă“ și „Nemuritorii“ — anorați, fără putință de ieșire, în mentalitățile unei epoci revolute, cînd își dăduseră însă măsura capacitatii creațoare și fuseseră utili celorlalți oameni — ajung să le stîrnească prea tinerilor urmași curiozitatea lipsită de înțelegere și plăciseala. Uitarea mai aduce, prin antiteză, și cîte o pierdere ireparabilă pentru noile generații, atunci cînd înseamnă abandonare a unor cîștiguri de preț. Tulburătoarea povestire „Federico“ este istoria a doi oameni de știință, care, intrînd în posesia unei străvechi cărți de beletristică, „obiect cu iz de arheologie..., o raritate, o ciudățenie chiar“, descoperă plăcerea estetică a lecturii. „N-a fost ușor, trebuia să ne golim mintile de exactități, să uităm o vreme gustul abstracțiunii, să gîndim în alt fel de imagini decât cele cu care eram obișnuiți noi și părinții și bunicii noștri. (...) Si îmi amintesc bucuria amestecată cu uimire, bucuria de care ne-am trezit inundați amândoi cînd Federico s-a apropiat pentru întîlia oară... ca să aducă în singurătatea noastră mirajul unui timp apus.“

Vorbeam mai înainte despre structura particulară a volumului, despre faptul că schițele și nuvelele din compoziția lui, deși independente prin tematică și eroi, sunt totuși legate într-o alcătuire unitară. După știința mea, singura lucrare unde se folosea o tehnică literară întrucîtva asemănătoare a fost „Întîlnirea“ de A. și B. Strugatki. Si autorii sovietici își propuseseră să însășișeze o etapă din evoluția societății vîtorului, dar respectînd, ca să zic aşa, regula unității de loc și de timp. Povestirile lor erau, te-

matic, o trecere în revistă, cumva ilustrativă, a principalelor probleme ale omenirii de mîine. Mircea Oprea realizează o întreprindere mai cuprinzătoare prin implicații și sensuri, cu toate că materialul faptic este la fel mai restrins, iar temele mai reduse la număr. Această extindere în semnificații este servită și de către stil. Am remarcat, cu deosebire, notațiile menite să confere materialului literar un spor de realism și autenticitate. Personajelor li se alcătuiesc biografii în detaliu, întâmplările se descriu cu lux de amănunte, stările sufletești sunt analizate cu minuție. Folosirea, fără excepție, în povestire a persoanei întii oferă posibilități pentru adîncirea caracterului concret al situațiilor de viață prezentate, iar pe de altă parte pentru sporirea gradului de participare la acțiuni și pentru extinderea observației. După cum multiplele ipostaze în care autorul se situează, travestit în tot atîția eroi literari, vădesc capacitatea sa de a descoperi și a pune în valoare mereu alte laturi ale personalității umane.

Dar în dorința de sugerare a concretului, mai exact spus în insuficientă, cîteodată, dozare a amănuntelor, se ascunde și cîte o capcană pe care Mircea Oprea nu reușește să-o descopte și să-o evite întotdeauna. De aceea există, după opinia mea, unele pasaje — e drept, puține la număr — care încarcă inutil porestiri cum ar fi „Structuri cinetice“, „O salie în timp“, „Noaptea pragurilor“; în mod inutil, fiindcă nu se integrează acțiunii, ele constituie simple divagații, fără urmare în desfășurarea conflictului. În același timp, cred necesar să mai relev un ultim și important aspect: problema tratării, într-o formă originală, a temelor de mai largă circulație în gen. Cu un alt prilej, regretam că schița „Variante pentru Daniel“ nu s-a îndepărtat, prin procedeele literare, de lucrările cu același subiect ale altor scriitori. Îmi dau seama acum că era vorba, în cazul acestei povestiri, de o neatentă elaborare, vădită și în faptul că robotul cu înfățișare umană realizat de Radulian pare a nu avea nici o destinație precisă; el este numai un exercițiu de reproducere mecanică a făpturii omenești. Cu totul altfel stau lucrurile cu schița „Pregătind invazia“. Aici, autorul se detașează net de producțiile unui Gérard Klein<sup>8</sup> sau

<sup>8</sup> „Masca de aur“, în volumul „Planeta cu șapte măști“, Editura Albatros, 1973.

*Philip K. Dick<sup>4</sup> — ca să citez doar exemplele ce-mi vin în memorie —, justificînd într-o lumină nouă acțiunile elfului extraterestru pătruns în lumea noastră pămînteană. Este o doradă peremptorie a originalității care, în fond, nu i-a lipsit lui M. Oprîșă niciodată, atunci cînd și-a urmat cu consecvență drumul propriu, pentru a cărui deschidere are meritul de a se fi străduit.*

Dincolo însă de aceste reproșuri — sincera simpatie nutrită față de tînărul scriitor clujean nă determină, poate, să nu realizez în ce măsură pretențiile mele sunt subiective —, rămîne certitudinea că ne aflăm în fața unui incontestabil talent, a unei autentice vocații literare, care fac, pe drept cuvînt, din Mircea Oprîșă un reprezentant de marcă al „noului val“ al science-fiction-ului românesc.

---

# „Omul invizibil“ — o dramatizare de excepție pe scena Teatrului „Ion Creangă“

de DRAGOMIR HOROMNEA

Actuala stagiune a Teatrului bucureștean „Ion Creangă“ include, de puțin timp, o dramatizare după cunoscutul roman al lui Wells, „Omul invizibil“. Explicabile aşadar sălile pline nu numai cu copii, ci și cu cei care au fost cînva copii, participînd cu emoție la aventura fan-

<sup>4</sup> „Tatăl trucat“, în volumul „Cele mai bune 20 de povestiri de science-fiction, alese și prezentate de Hubert Juin“, Les Editions Gérard et Co., 1964.

tastică atât a omului care a devenit invizibil, cît și a celor ce intră în relații stranii, dar cătuși de puțin în afara omenescului, cu savantul ce a suferit nu doar o metamorfoză fizică ci, în același timp, și una psihică, de conștiință; explicabile, de asemenea, comentariile pe marginea piesei, prin care scriitorul Ion Hobana, de astă dată în postură de dramaturg, a reușit să confere noi valențe aventurii wellsiene, făcând-o accesibilă publicului și dintr-un alt unghi decât cel cunoscut pînă acum.

De la bun început, trebuie să-o spunem, colectivul de actori de la „Ion Creangă“ (care a știut întotdeauna să se apropie cu tact și artă de inima spectatorilor nu o dată dificili, avînd în vedere vîrsta lor, capacitatea de a înțelege, de a trăi jocul de pe scenă) realizează cu „Omul invizibil“ un adevărat tur de forță. De ce? În primul rînd, reușește să-i captiveze în cel mai înalt grad pe spectatorii mari și mici. În al doilea rînd, izbutește să dea o tentă de autenticitate conflictului lui Griffin cu sine însuși dar și cu societatea, deși, evident, substanța fantastică a aventurii ar fi putut să îngreuneze acest lucru, sau chiar să-l facă imposibil de realizat. În al treilea rînd, mizînd tocmai pe această capacitate a spectatorului din sala Teatrului „Ion Creangă“, de a lua povestea, fantasticul, drept real, sau aproape real, talentata formație de actori reușește pe deplin să-i determine pe cei mici, oameni în devenire, să discearnă binele de rău, să gîndească de pe pozițiile umane ale societății, să participe clipă de clipă la procesul de educație morală pe care pun accentul atât romancierul Wells și dramaturgul Hobana, cît și regizoarea Olimpia Arghir. Deci un sir întreg de reușite, la care se adaugă jocul în general bun al actorilor, de la interpreții rolurilor principale, pînă la cei care apar episodic.

Tinărul actor Lucian Muscurel creează un Griffin real, deși, la prima vedere, aceasta ar părea un paradox, avînd în vedere că mai mult de jumătate din replici și le spune aflîndu-se dincolo de limitele vizibilului, palpabilului. Muscurel e un Griffin la care febra căutării savantului e înlocuită, treptat (după ce a găsit „piatra sa filozofală“), cu acțiuni antisociale, vizînd instaurarea unei atmosfere de teroare care să-i subordoneze cunoșcuții, orașul, lumea. Prin aceasta, Griffin devine dușman chiar micilor spectatori și reușește pe deplin. Nici că se putea o mai eficientă

detentă educativă a rolului. Pe Griffin nu-l aplaudă nimeni, deși Muscurel joacă aproape perfect. Iată, deci, și o altă fațetă a receptării artei !

Partenerul principal al lui Griffin este Kemp, un mai vechi cunoscut al celui care a devenit invizibil. Alături de Kemp, spectatorii se află din primele momente ale apariției lui pe scenă, îl aplaudă, cei mai îndrăzneți chiar îl încurajează. El, de asemenea savant, care pînă la pătrunderea lui Griffin în viața sa ducea o viață liniștită, poate chiar anostă,iese din monotonia preocupărilor cotidiene și, după un proces de conștiință al cărui dramatism e lăsat, probabil intentionat, la intuiția spectatorului, se hotărăște să se opună demenței fostului coleg de facultate, să-i bareze cu orice preț drumul spre jaf, crime și despotism. Compoziția lui Ion Gh. Arcudeanu e precisă, Kemp-ul său fiind convingător, atrăgînd simpatie.

Bine conturați ni se par și Proprietarul (Ion Enache), Marvel vagabondul (Gh. Gîmă), D-na Hall (Monica Roman), Colonelul Adye (Gheorghe Tomescu), Marinarul (Victor Radovici), Teddy Henfrey (Mircea Mușatescu), Cuss (Mișu Andriescu), cît și, cu unele rezerve (datorate poate și caracterului episodic al aparițiilor în scenă, care nu le-au solicitat prea mult aptitudinile actoricești), ceilalți interpreți din distribuție.

Scenografia, semnată de Elena Simirad-Munteanu, merită o mențiune deosebită. Ea evocă cu succes atmosfera tîrgului de provincie englez, de la sfîrșitul secolului trecut, și reușește să rezolve problema disparației și apariției lui Griffin. Efectul scenic ca atare nu este o inovație în materie, a mai fost folosit, îndeosebi, în teatrul de păpuși. Este vorba de disparația și apariția pe fond negru. Nu avem cunoștință dacă acest procedeu a mai fost transplantat la noi în teatrul cu actori, dar, chiar dacă aceasta s-a întîmplat, a fost un „episod“ tehnic trecut cu vederea. În „Omul invizibil“ însă, procedeul respectiv joacă un rol de personaj ; de personaj supraom, călăuzit din păcate doar de dorința nebunească de a folosi cuceririle științei împotriva umanității, pentru distrugere și moarte, cum, de altfel, nu o dată s-a și întîmplat în cursul istoriei. Dincolo de interesul explicabil cu care este privit acest personaj care ba e, ba nu e, rămînind însă bine întipărit în memoria micului spectator — dincolo, deci, de metamorfozele sale senzaționale,

el solicită în cel mai înalt grad capacitatea copiilor de a discerne binele de rău, grație, evident, aportului indisputabil al interpretului lui Griffin.

Desigur, succesul spectacolului se datorește în mare măsură și regizoarei Olimpia Arghir, care, am zice, de astă dată realizează o premieră aparte în science-fiction-ul dramatic. Concepția regizorală e servită ingenios de efectele de lumină asigurate de Teodor Meltzner și Ilie Mehedințeanu, precum și de ilustrația muzicală a lui Lucian Ionescu, prin care se amplifică dramatismul incontestabil al piesei.

Wells, cu al său „Om invizibil“, a găsit în scriitorul Ion Hobana un cititor atent, sensibil, profund, bun cunoscător al psihologiei umane și al copiilor în special, cărora le este destinată cu precădere adaptarea pentru scenă a romanului. La acestea se adaugă în mod fericit condeiul talentat al unui cunoscut prozator din aria literaturii științifico-fantastice, care este Hobana, fapt ce a asigurat dramatizării o garanție în plus în drumul său către aplauze. Acțiune bine condusă, replici clare, o tensiune gradată judicios, personaje care se rețin, iată, în cîteva cuvinte, o parte dintre calitățile piesei, care prilejuiesc în aceste zile Teatrului „Ion Creangă“ un explicabil succes de scenă.

Ajunsă aici, ne face plăcere să repetăm că „Omul invizibil“ de la „Ion Creangă“ nu este doar o piesă oarecare și nici o piesă exclusiv de senzație, ci o pledoarie elocventă pentruumanism, pentru curaj și încredere în lupta împotriva Răului atât ca personaj, cât și ca realitate socială, un rechizitoriu neîndurător al izolării omului, al violenței și al ignorării binelui general, în fine, o excelentă contribuție la educarea copiilor, a tineretului, în fața căreia micile scăderi ale spectacolului pot fi iertate.



# Cronică fantastică a șahului

de ADRIAN ROGOZ-EMANUEL REICHER

Portretul-robot imaginar  
al celui care l-ar putea învinge pe Fischer (2)  
Challenger fără voie

— Numele? întrebă unul dintr-zecele de cerberi care păzeau intrările, dar băiatul își dădu seama că era doar un automat.

— Masao Yamato.

— Vîrstă?

— 12 ani.

— Categorie?

Dacă pînă atunci puștiul răspunse prompt, ca la școală, de această dată șovăi:

— N-am...

— În regulă. Mergi încotro arată degetul meu... Așa... La „Pavilionul Pionului“. Ești în grupa 147. Succes!

Portarul electronic zîmbi ospitalier și întinse lui Masao un cartonaș galben pe care era desenat un pion, dedesubtul căruia fuseseră trecute numele și numărul grupei nouului venit. Surprins încă de rapiditatea procedurii, copilul mulțumi și se îndreptă spre panoul pe care era însăși planul marelui parc șahist „Florile Gîndirii“.

Se orientă ușor după indicațiile risipite pretutindeni și pătrunse pe o alea largă, străjuită de plantatii tinere de cireși. Prîvi cu mirare în jurul său: sute de oameni de toate vîrstelor se îndreptau grăbiți în aceeași direcție, cu o expresie solemnă

înțipărită pe față. Băiatul, care pentru prima oară vizita aceste locuri, se lăsă antrenat de torrent, deveni grav și-si iuți pașii. Numai cu o zi mai înainte cîtise anunțul giganticului festival șahist „Turnul de jad“ și, minat de curiozitatea inerentă vîrstei, hotărise să radă în sfîrșit cum se desfășoară un turneu.

Fiul cel mai mic al lui Fusao Yamato, reputat geofizician, locuia într-o vilă din imediata apropiere a Institutului de studii seismologice, unde de altfel se simtea ca la el acasă. În fiecare seară era trimis cu misiunea de a-l anunța pe distratul savant că se făcuse ora cinei și deci venise momentul să se întoarcă în sînul familiei. Aproape întotdeauna însă mai zăboveau, căci tatăl său, extrem de pedant în muncă, nu-l ierta niciodată pe „Dragonul de oțel“ (uriașul computer cu care colabora) de tradiționalele teste de control. Micul elev se plăcusea din cale afară cînd trebuia să urmăreasă afișarea unor complicate ecuații exponențiale sau calculul celei de a 50 437 zecimale a numărului  $\pi$  și se înviora doar la apariția problemelor de șah nelipsite din șicanele de

care avea parte mașina în fiecare seară.

Masao învățase acest joc de la vîrsta de șase ani, privind disputele fraților săi, dar nu înfruntase încă nici un adversar, fiind dominat de ideea că n-are sorti de izbindă pentru că nu înțelegea rosturile fiecărei mișcări. Între zarea adeseori combinații decisive pe care ceilalți, deși mai experimentați, nu le efectuau și, în loc să-i considere inferiori lui, trăgea concluzia că el greșea, nedescoperind ripostele ascunse. De altfel, și calculatorul rezolva problemele mai repede, ceea ce lui Masao îi rănea amorul propriu și-l făcuse ca, în secret, în răstimpul lunilor așteptări în biblioteca institutului, să consume ca pe niște comicsuri zeci de cărți de șah, pasionându-se în special să dezlege enigmele studiilor. Treptat, a ajuns să găsească soluțiile cele mai complicate într-un timp foarte scurt și să-l depășească pe Dragon în tainica lor întrecrea.

Forța talentului său a devenit atunci tema unei discrete întreniri a familiei, al cărei șef, venerabilul director de liceu, Kumio Yamato, a hotărît ca lumea adenitoare a concursurilor să rămînă străină nepotului său, pentru ca acesta să-și poată dedica întreaga viață adevăratei științe.

Interdicția instaurată de severul bunic nu-l putu împiedica totuși pe nepot să constate că, fără voie chiar, devansa mereu computerul în enunțul mutărilor-cheie. Așa că, într-o zi, Masao își exprimă ironic satisfacția, ceea ce îl determină pe tatăl său — jignit profesional — să ridice continuu dificultatea problemelor, devenind astfel un excelent antrenor al aceluia pe

care și-l dorea departe de pasiunea eșchierului.

• • • • •  
Cînd copilul pătrunse în mărele pavilion al grupelor de începători avu un soc. Pe lungi siruri de mese, mai mult de o mie de șahuri transformaseră sala într-o mare cu valuri albe și negre, dintre care răsăreau hainele sărbătoreschi ale participanților. Si mai departe totul se petrecu aidoma unui vis. Ajuns la masa lui, îi trebui un oarecare timp pînă își dădu seamă de rostul ceasului de control care limita durata de gîndire a fiecărui jucător la 30 de minute pentru întreaga partidă. Dificultatea înțelegerei provenea din faptul că lui Masao nici o mutare nu-i cerea mai mult de 10—20 de secunde. Sunetul profund al unui gong de aramă deschise turneul. Niciodată nu-și mai aminti înfățișarea celor patru adversari pe care i-a invins rînd pe rînd. Aflat din nou, după cinci ore, la poarta parcului, el mingîia cu emoție un al doilea jeton primit drept invitație la o grupă superioară.

Promovat în „Pavilionul Călului“, în ziua următoare cîștigă din nou patru partide, dar întrecerea continua și astfel fu nevoie să vină pentru a treia oară în parc. Din nou înfrînse patru rivali și drept răsplată primi o mică plachetă de metal pe care era gravat un Nebun alb, care-i dădea dreptul să participe în pavilionul cu acest simbol, la competiția jucătorilor de prima categorie.

Fîind în vacanță și nelipsind de la Institut la ora întîlnirii cu tatăl său, băiatul nu fu întrebat de nimeni unde își petreceea după-amiezele și escapada sa rămase necunoscută.

Timpul prevăzut pentru fiecare concurent în partidele din sala Nebunului era de 60 de minute; lui Masao îi trebui deci patru după-amieze ca să realizeze opt victorii din tot atîtea întîlniri. Ce bucurie pe el, mai ales în ultima zi, cînd fu aplaudat și aclamat de spectatori, iar arbitrii îi acordară un disc de os pe care era gravat un Turn verde.

Avea acum dreptul să înfrunte nouă maeștri, în fiecare zi cîte unul, după regulamentul marilor întreceri care îl vrăjiseră în lecturile lui. Instinctul primejdiei, cel care îi semnală mereu cursele rivalilor, îl făcu să tăinuiască celor de acasă succesele obținute, fiindu-i teamă să nu i se interzică continuarea luptei. Ziarele și rubricile sportive oricum nu erau citite în familia lui, astfel că hotărî să ducă pînă la capăt ceea ce începuse și abia după aceea să-și povestească aventura.

Fără să-și dea seama de vîlva stîrnită, micul Masao își depăși cu dezinvoltură toți partenerii. După ultima rundă fu felicitat de însuși președintele de onoare al comisiei de organizare, un distins profesor universitar, laureat al premiului Nobel, prieten din copilărie al lui Fusao Yamato. Acest fapt contribui decisiv la iertarea năzdrăvanului ce evadase din tradiționalele preocupări ale clanului Yamato.

Urmarea imediată fu aceea că primi permisiunea de a se duce la Tokio pentru a lua parte la un mare turneu internațional, printre invitații căruia figurau nu mai puțin de zece dintre cei mai valoroși mari maeștri ai lumii.

Cele 15 runde ale concursului reprezentără un marș triumfal pentru Masao Yamato, care rea-

liză un scor absolut și cumulătoate cele trei premii pentru partidele de maximă frumusețe.

Ecoul acestei performanțe a fost uriaș și a stîrnit interesul campionului mondial. Acesta, după ce studie cu atenție cele 36 de feeric fantezii stîrnite de copilul-minune, făcu senzațională declarație că este gata să-și pună titlul în joc. Această surprinzătoare variantă Fischer se datoră nu numai fascinației stîrnite de solitarul austral, ci și unui impuls generos: adolescentul de odinioară, singurul mare maestru la 15 ani, din cronică șahului, trimitea peste ani un semn de recunoaștere unui alter ego. Sau poate că-l încerca și dorința de a dovedi că este în stare să înfrîngă pe un reprezentant al purilor combinatori, singurii cu care avea un scor negativ\*.

\* Dintre cei 30 de testatori ai „foménului Fischer” cu care R.J.F. a disputat 301 de partide (+129 ; =120 ; -52), selecționăm rezultatul cele mai semnificative pentru raportul de forțe atât între jucători, cit și între stiluri :

	+	=	-	total
1. Botvinnik M.	0	1	0	=
2. Byrne R.	2	6	1	+ 1
3. Ciocâltea V.	2	1	1	+ 1
4. Euwe M.	1	1	1	=
5. GHELLER E.	4	2	5	- 1
6. Gheorghiu Fl.	1	2	1	=
7. Gligorici S.	6	6	4	+ 2
8. Keres P.	4	3	3	+ 1
9. Korcinoi V.	2	4	2	=
10. Larsen B.	10	1	2	+ 8
11. Najdorf M.	4	4	1	+ 3
12. Petrosian T.	8	15	4	+ 4
13. Portisch L.	4	5	0	+ 4
14. Reshevski S.	9	13	4	+ 5
15. Smîslcv V.	3	5	1	+ 2
16. Spasski B.	7	13	6	+ 1
17. Taimanov M.	7	1	0	+ 7
18. TAL M.	2	5	4	+ 2

Cu strălucita-i experiență de businessman, liderul prețindea modestă sumă de douăsprezece milioane de dolari care avea să fie împărțită astfel: 60% întrigătorului și 40% învinsului. Spre uimirea unor sceptici, banii au fost găsiți extrem de ușor, ba chiar se dăduse o luptă acerbă pentru dreptul de a finanța întrecerea.

Mai dificilă se dovedi sarcina de a se obține aprobarea bătrânlui Yamato, fără de care lui Masao nici nu-i trecea prin gînd că ar putea juca.

Prima reacție a bunicului a fost un „nu“ hotărît. Organizatorii acestui super-show al eșichierului erau stupefați, iar ziarele din lumea întreagă cheltuiră tone de cerneală în comentarea acestui refuz. Unii, aducindu-și aminte de nazurile geniale făcute de Bobby în tineretea lui și care produsese să se atunci atâtă vîlvă, vedeau în situația actuală însăși mina justiciară a destinului. Unde erau acele vremuri în care un challenger trebuia să-și scoată sufletul ca să apuce ziua unui meci pentru suprematie! Pe de altă parte „cazul Yamato“ avea și consecințe practice neplăcute: extraordinara fiestă șahistă, aşteptată de sute de milioane de pămînteni, risca să vireze într-o poveste ridicolă. Însuși președintele F.I.D.E. găsi cu cale că trebuie să se deplaseze în cealaltă emisferă spre a parlementa cu îndărătnicul bunic. Nu se știe ce au discutat în sala capitonată a laureatului premiu-lui Nobel. Desigur că președintele, renumit pentru tactul și perseverența lui, s-a întrecut pe sine, deoarece, la sfîrșitul acestei lupte psihologice, directorul de liceu își dădu consimțămîntul, nu însă fără să-și impună

condițiile: meciul avea să se desfășoare în Japonia, și anume în cuprinsul insulei Honshu, iar programul disputelor trebuia să fie alcătuit astfel încît elevul „challenger fără voie“ să-și poată face lecțiile în bune condiții, pentru a nu se rupe de învățătură.

Trecem peste dificultățile de organizare întîmpinate din cauza acestor cerințe și ajungem astfel în ziua primei runde.

In ciuda prețului exorbitant al biletelor, în ziua începerii meciului, sala Teatrului de operă și balet era ocupată pînă la ultimul loc. Exact la ora anunțată apărî în fața scenei Solo Xave, răsfățatul cranic șahist al Terraviziunii salutat cu furtunoase aplauze. Pe un ecran ridicat din fosa orchestrei fu proiectat un film în relief și culori, evocînd dramaticele lupte pentru titlul suprem. Punctată de fine observații psihologice și surprinzătoare paraleisme cu actualitatea, această uvertură crea spectatorilor dispoziția sufletească propice înțelegerei primului act.

La al treilea sunet de gong, cortina se ridică și, în mijlocul scenei, la o masă de abanos cu încrustații sidefii fură văzuți cei doi rivali gata să arunce unul asupra celuilalt armatele lor de fildeș. Yamato execută prima mutare. Tusea nervoasă a unuia dintre arbitri fu sancționată prompt de murmurul de enervare a celor din sală, dorinți să guste într-o liniște deplină subtilitățile artei celor doi interpreți.

Chiar de la primele mișcări era lesne de observat distanțarea de canoanele obișnuite. Ascultate prin căști, comentariile unor cunoscuți teoreticieni convinseră repede competentul

*auditoriu că secretele cele mai interesante ale duelului — capcanele ocolite, tentativele eşuate, loviturile abandonate — vor fi deslușite mult mai tîrziu, atunci cînd vor avea loc analize de o mare amploare.*

*Pozitia deveni curînd extrem de complicată. Nu numai oamenii, ci și piesele păreau că se pîndesc reciproc, pregătindu-se pentru bătălie. Scînteile unei scurte ciocniri pe aripa damei incendiara cîmpurile centrale, focul se propagă pe flancul regelui și deodată eșchierul deveni incandescent. Atacurile, paradele, ripostele se îngemănuau, fiind greu de sesizat cînd încep și cînd se termină. Forțe egale menținură echilibrul și vîntul rece al unor simplificări diminuă treptat flăcările. Brusc, una dintre figurile lui Yamato, izolată într-o blocadă agonizantă la marginea tablei, se trezi la viață și, sacrificîndu-se, izbuti o străpungere neașteptată. Prin această breșă, o lăvină albă se prăvăli asupra redutelor negre, obligîndu-le să capituleze una după alta.*

*Victoria challengerului avu un răsunet imens și a doua zi simpatizanții săi arborară mîndri la revere insigne cu imaginea calului sacrificat de către idolul lor. Desfășurarea ostilităților fu relatată în cele mai mici amânunte și broșuri ilustrate de cite 30-50 de pagini, cuprinzînd prima partidă, se vîndură în milioane de exemplare. Postul de radio de la Tananarive difuză cel dintîi analiza care dovedea că lovitura decisivă nu putea fi parală decît dacă ar fi fost intuită cu 11 mutări mai înainte!*

*Aceasta a fost și tema uvereturii actului doi, prezentată de trioul fraților gemeni care des-*

*coperiseră „momentul critic” al partidei precedente, aduși urgent cu un turboreactor din Republica Malgașă.*

*Contrar celor mai multe prognosticuri, fură remarcate, chiar de la ridicarea cortinei, calmul și seninătatea campionului, impresie confirmată și de simplitatea primelor sale mișcări. Stimulat de succesul rundei precedente, deși avea piesele negre, Yamato încercă rapid două-trei lovituri dure, atenuate la timp de către potrivnicul său prin închiderea unor coloane. Immediat după aceea iniție un atac împotriva regelui alb, punîndu-l într-o vădită dificultate. Preșuna avalanșei de pioni negri creștea cu fiecare mutare efectuată, și Fischer părea redus la o lungă defensivă cu pușini sorti de izbindă. El avansă în liniile inamice un turn, care, fugărit de figuri ușoare, ajunse repede într-o situație precară. Cînd nimeni nu se aștepta, erupția unui vulcan zgudui eșchierul: turnul se postă într-un avanpost atît de amenințător, încît trebui capturat de un nebun, piesă vitală pentru atacul început de Yamato. Albul relua cu un pion figura adversă, deschise un făgaș pentru lava cloicotitoare a unei combinații irezistibile, și curînd se văzu că victoria nu-i mai poate scăpa.*

*Scorul devenise egal, dar mai importantă a fost constatarea că R.J.F. are în arsenalul său arme tactice asemănătoare celor ale partenerului considerat de negalat în debordanta lui fantezie. Ciudată a fost și coincidența puterii de anticipare a fazelor decisive în cele două partide: computerul Universității din Teheran a demonstrat în ziua următoare că începutul acțiunii*

*lui Fischer putea fi evitat tot cu... 11 mutări mai înainte de efectuarea sacrificiului decisiv!*

*Derularea confruntării de-a lungul a 24 de partide a fost, cu mici excepții, simetrică, deoarece, cu toate că pierdea unele bătălii, campionul se revansa imediat cam pe aceleași căi, și uneori lăsa conducerea prin fantastice plăsmuiriri ce electrizau un public copleșit de amplitudinea unui duel imaginativ în care și remizele erau exaltante.*

*La runda a 20-a, după cinci partide ciștigate de fiecare combatant, cînd o singură victorie decidea deznodămîntul, tensiunea spectatorilor ajunsese insuportabilă. Contrașteptărilor, Fischer și Yamato nu devină mai prudenti, ci își continuă cu seninătate amețitoarele lor loopinguri. Printr-o ironie a soartei însă, restul celor patru întîlniri se încheiară la egalitate.*

*Acest final a fost acceptat ca o urmare logică a echilibrului de mijloace, deși titlul răminind vechiului deținător, suporterii acestuia considerau rezultatul ca fiindu-le favorabil.*

*Consecințele evenimentului asupra dinamicii șahului fură contradictorii. Pe de o parte, s-a produs o înflorire fără precedent a preocupărilor pentru sportul minții și, în special, pentru latura lui artistică, dezlănțuind o maree tactică de ampliere nemaipomenită. Pe de altă parte însă, marii specialiști, cei care descifrind spirala stilurilor, vedea mai departe, erau constrinși să accepte drept realitate evidentă eșecul noii încercări de a-l detrona pe Fischer pe o cale unilaterală, fie ea chiar genial dezvoltată.*

*In ceea ce o privește, familia Yamato, ea și-a reluat existența obișnuită, dacă nu punem la socoteală jena produsă de milioanele dobîndite fără voie.*

*Crezîndu-l pe Masao afectat din pricina meciului nul, toți se fereau să comenteze în fața lui nouătile șahiste. Fostul challenger însă, deși își vedea conștiințios de lectiile zilnice, își hrănea visurile nocturne urmărind înaintarea implacabilă a celui care ciștigase turneul candidaților.*

**(Citiți în numărul viitor sfîrșitul temporar al acestei cronică fantastice : „ȘAHUL ÎN CEL DE-AL 12-LEA CEAS“)**



2  
0  
1  
2



prelucrare  
&  
editor  
**Costin Teo Graur**

i.m. Pompliu



Au scanat, corectat, prelucrat.

Ceea ce nu au fost în stare redactările Știință și tehnică sau cel care au dat să continue CPSF, au reușit, cu multă dăruire, muncă și cheltuială, acești entuziaști.

Lor trebuie să le mulțumim pentru că avem acum posibilitatea să (re)cităm legendara Colecție.

candher  
flash\_gordon  
evilgheorghe  
krokodylu  
progressivefan3  
car\_deva  
coollo  
fractalus  
panlonios  
nid68  
un anonim (RK)  
Gyuri  
hunyade  
dl. Dan Lăzărescu  
Cilly Willy  
fitzkat  
Doru Filip  
connieG

(dacă este omis cineva, vă rog un email și reparăm greșeala)

# 466

COLECȚIA „POVESTIRI ȘTIINȚIFICO - FANTASTICE”

• • APRILIE 1974  
PREȚUL 1 LEU

af 007

